联合国 $S_{/2006/643}$ 



# 安全理事会

Distr.: General 11 August 2006 Chinese

Original: English

# 2006年8月10日秘书长给安全理事会主席的信

谨按照安全理事会第 1244 (1999) 号决议的规定, 转递关于 2006 年 6 月 1 日至 30 日期间科索沃国际安全存在的报告(见附件)。

请将报告提请安全理事会成员注意为荷。

科菲•安南(签名)

160806

## 附件

# 向联合国提交的驻科索沃部队行动月报

- 1. 本报告所述期间为 2006 年 6 月 1 日至 30 日。
- 2. 截至 2006 年 6 月 29 日,行动区内部队总兵力为 16 189 人,包括非北约国家兵力 2 631 人。
- 3. 伙伴国家/非北约国家的部队派遣情况无变动。

### 安全状况

- 4. 科索沃境内总体安全局势保持平静,但依然紧张。在报告所述整个期间,主要问题包括正在进行的地位问题谈判、指称的族裔间事件和驻科部队加强在科索沃北部的存在。虽然对科索沃少数族裔安全的关切合乎情理,但许多族裔暴力的指控似乎出于政治动机,故意歪曲。在科索沃和贝尔格莱德的塞族人可能力图夸大暴力程度,将暴力归于族裔动机,而实际上许多事件属刑事犯罪,或仍是未决事件。但不应排除科索沃阿族人的挑衅行为。由于科索沃北部气氛日益紧张,北约/驻科部队决定重启 Nothing Hill 营,已于 2006 年 6 月 13 日开始运作。
- 5. 6月,没有发生重大族裔间事件的记录。
- 6. 没有侵犯驻科部队重大事件的记录。
- 7. 这个月内,据报告共有486起关于未爆炸药、非法拥有武器、发现武器弹药、毒品、贩卖人口和伪币的案件,上月报告的案件为350件。大多数案件都属收缴武器。
- 8. 驻科部队继续开展行动,防止族裔暴力,保护宗教场所,时刻保持警惕,排除对国际组织和军事基地的可能威胁。驻科部队继续进一步加强人群控制和防暴的能力,以便更好地准备应对再度爆发的暴力活动。

#### 塞尔维亚和黑山联盟部队和内政部特别警察遵守协定的情况

9. 在遵守协定方面无事可报。

#### 科索沃保护团

- 10. 共审理 19 起重大违规案件,并依照纪律守则采取了惩戒行动。还有7件违规案件仍有待审理。
- 11. 驻科部队科索沃保护团视察处采用突然点名和视察的办法对科索沃保护团进行日常监督,确保遵守规定。驻科部队曾对科索沃保护团充分遵守纪律守则方面缺乏进展表示关切。此后,在驻科部队和科索沃特派团的支持下,科索沃保护

2 06-46558

团表示愿意和决心取得预期进展。在 6 月 26 日举行的科索沃特派团指导小组会议上,驻科部队着重强调取得的重大进展。此外,驻科部队支持科索沃特派团进行了网站技术主管培训和新闻干事培训。在 6 月 27 日的信中,请科索沃特派团推挥官任命一名最佳做法干事,负责协调分阶段进行的评价工作,以及科索沃特派团例行汲取经验工作。这对科索沃特派团持续发展极为重要;长时期内,一直期望驻科部队依照标准8评估程序在科索沃特派团内建立系统化的分阶段评价程序。

- 12. 科索沃保护团举办了19次培训班,284人参加。
- 13. 6月,经批准举行了15次纪念活动,1226名科索沃保护团成员和大约3500名平民参加了这些活动。

#### 结论

14. 科索沃总体局势平静,但与地位问题会谈有关的政治不稳定可能在近期内引起一定的紧张,特别是贝尔格莱德同普里什蒂纳今夏按计划开始举行高级讨论之后。在地位问题会谈的关键时刻,各项意见和对成果的期待都可能影响稳定。不出所料,政治宣传不断加强。目前,对科索沃特派团和国际社会其他机构仍存在中度威胁,对驻科部队的威胁不大。

06-46558